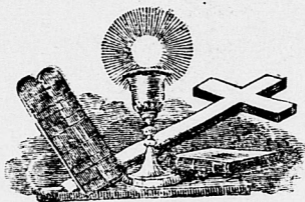


3  
—  
**LEVEN**

van den

**H. ROCHUS.**

A. M. D. G.



ROERMOND ,

Bij de W<sup>c</sup> A. Welsch, Drukkerij van het Bisdom.

—

M.

W  
gebe  
Stad  
beso

H. I

Te

WONDER IS GOD IN HET LEVEN

van den

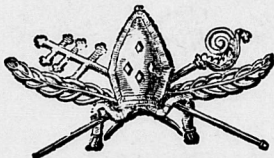
# H. ROCHUS,

Getrokken uit  
geloof-waardige Schrijvers  
R. P. Ribadenayra der Sociéteit Jesus ,  
M. Andreas du Val. Doctor in de heilige Godheid ,  
en R. P. Simon Martin religieus  
van de Orde der  
Minimen.

Waar bij nog gevoegd zijn, eene schoone litanie en  
gebeden tot denzelve, wiens Feestdag hier in deze  
Stad plegtig met eene Processie gevierd wordt, als  
beschermers tegen de Pest en alle besmettelijke Ziekten.

Tot meerder  
glorie Gods , ter eere van den  
H. Rochus , en tot onderrigting der onwetenden opdat  
de aandacht tot dezen heiligen zoude  
vermeerderd worden.

—0—



ROERMOND ,

Ter Drukkerij van het Bisdóm bij de Wed. A. Welsch  
Met Goedkeuring.

BIBLIOTHEEK  
MINDERKOLDEERS  
WEERT.

I

in

D

D

een

D

alle

kos

aut

de

Ben

Hoc

dic

V

den

ren

van

9 u

oct

kra

na

doc

ten

Te

# INSCHRIJVING

in het

## BROEDERSCHAP VAN DEN H. ROCHUS.

Patroon tegen de Pest en alle smettelijke Ziekten.

Ik ben ingeschreven

in het Broederschap onder de benaming van den  
H. R O C H U S.

Den

18

Dit Broederschap is opgericht in het jaar 1806, toen eene smettelijke ziekte in deze stad bestond.

Dit Broederschap bestaat in geene verplichting als alle jaren te betalen 25 Cents, dienende voor alle kosten, hetzij aan de flambouwen sieraad van den autaar van den H. ROCHUS, alle vrijdagen eene lezen-de Mis met Benedictie, en 's avonds rozenkrans met Benenictie, alle eerste vrijdagen van iederē maand Hoogmis met Benedictie en 's avonds Lof met Bene-dictie, . . . .

Voor alle levende leden van ons Broederschap is op den 2 Julij eene hoogmis ten 9 ure, om ons te bewa-ren voor alle smettelijke ziekten; op den feestdag van S. ROCHUS den 16 Augustus zal de Hoogmis ten 9 ure en 's avonds Lof ten 6 ure zijn; gedurende de octave ten 7 ure Benedictie Mis en 's avonds Roze-krans met Benedictie ten 6 ure; Den ersten zondag na S. ROCHUS Hoogmis ten 9 ure en daar na Processie door de stad; den laatsten dag der Octave Hoogmis ten 9 ure en 's middags ten 6 ure Lof, waar na het Te Deum tot besluit zal gezongen worden; na alle

diensten zullen de Reliquien van voornoemden Heiligen vereerd worden en vollen aflat in de geheele octave; op den 25 Augustus zal eene plegtige uitvaart gehouden worden ten 9 ure in de Parochiale Kerk alhier voor alle afgestorvene Broeders en Zusters van het Broederschap des H. Rochus, en als eene van onze Broeders of Zusters overleden is zal eene Ziel-Mis voor hem gedaan worden.

Dit zijn de altijd durende kerkelijke diensten van het Broederschap van den H. Rochus.

*De Bestuurders van het Broederschap :*

J. J. SEELEN.

R. SCHMITZ.

J. F. TIMMERMANS.

M. NUTSELEIN.

J. B. KNIPPING.

F. SCHMITZ.



M  
Lar  
Sch  
en  
en  
ne  
met  
den  
ten  
ten  
gra  
mer  
wor  
Kre  
var  
haa  
hij  
gen  
ster  
gen  
I  
oud



# HET LEVEN

VAN DEN

## H. R O C H U S.

*Montpellier* eene zeer vermaarde Stad in laag *Languedoc* en zeer geacht om hare geleerde Scholen in de Medicijnen , is nog vermaarder en uitschijnender geworden door de Geboorte en Dood van den H. ROCBUS eene van hunne Princen en haren Heer. Zijn Heer Vader, met name *Jean* , en zijne Moeder *Libera* , hadden vele Jaren getrouwt geweest zonder vruchten des Huwelijks te bekomen , maar hebben ten laatsten , meer door de uitwerkingen der gratie als door de natuur , eenen Zoon bekomen. Zijne Geboorte is niet geweest zonder wonderen : hij hadt op zijne Borst een *Rood Kruis* uitgedrukt , als een waar Kind van Calvariën en boetvaardigheid. Hetwelk hij , zoo haast hij geboren was , betoonde : willende hij op den woensdag en Vrijdag niet zuigen of eenig voedsel nemen , welke versterving hij met de Jaren in andere verstervingen heeft onderhouden.

Hij verloor zijne Ouders nog geen 20 Jaren oud zijnde , wiens dood hem gelegenheid gaf

om zijne begeerte te volbrengen van alle zijne Rijkdommen te verlaten ten profijte van den Armen, gelijk hij ook dede: zelfs verlatende zijne Heerschappij aan eenen van zijne Ooms: en om zich meer te vervreemden van de menschen, nam Hij het Habijt aan van eenen armen Pelgrim om de heilige Plaatsen in *Italie* te bezoeken.

Zijne Reis is vol Mirakels geweest, bijzonder te *Agapendente* in het Hospitaal, alwaar hij met den Meester van het zelve, met name *Vincent*, dienende de Zieken, en bijzonder die met de Pest besmet waren, en makende het teeken des H. Kruis over de Zieken waarna dezelve genazen, Hetzelve heeft hij gedaan te *Cesenne*, te *Rimini* en in veel andere plaatsen in *Italie*. Maar ter oorzake van alle deze genezingen zijne verdiensten tot in den Hemel verheven wordende, dacht hij, om zich beter te verbergen, vandaar te vertrekken naar Rome om in die groote Stad te beter onbekend te leven.

Zoo haast hij te *Rome* was aangekomen, begaf hij zich bij eenen Cardinaal van uitstekende deugd en die groot gehoor hadt bij den Paus, die men meent geweest te zijn *Benedictus XI.*, te voren geweest Generaal der Predikheeren Orden. De H. *ROCHUS* deed, eene generale Biecht aan dezen Cardinaal met verzoek van uit zijne handen te mogen ontvangen de H. Communie, de Cardinaal

gev  
sch  
en  
her  
tot  
we  
der  
de  
zou  
Ro  
ker  
tee  
lee  
lei  
De  
aan  
gaf  
der  
al  
ter  
is  
ho  
uit  
bo  
tro  
ke  
hij  
te  
he  
sta



gevende de H. Communie zag in het aanschijn van ROCHUS eene glinsterende klaarte : en dit ziende den Cardinaal verzogt en bezwoor hem , dat hij zijn Gebed tot God zoude stieren tot het verlossen der Stad van de Pest , met welke zij alstoen besmet was : ROCHUS onderdanig zijnde aan den Cardinaal , en biddende voor heel de Stad . En op dat den Cardinaal zoude vrij blijven van de Pest, raakte den H. ROCHUS Den zelve op het voor-hoofd makende een teeken des H. Kruis , welk teeken ingedrukt bleef zoo lang Hij leefde. De Cardinaal dit gewaar wordende, leide dezen wonderen Man Gods bij den Paus , Dewelken dezelfde klaarblinkendheid in het aanschijn van ROCHUS ook zag. De Paus gaf hem de Benedictie , bevelende hem aan den Cardinaal , bij welken ROCHUS verbleef al den tijd dat hij binnen *Romen* was , te weten drie Jaren. Maar gelijk het onmogelijk is eene Stad te verbergen die op eenen zeer hoogen Berg verheven staat : zoo konde de uitschijnendheid van dezen H. Man niet verborgen blijven aan de Romeinen , daarom vertrok hij dan van Rome naar d'*Alpes* , bezøkende op den weg alle Steden en Plaatsen , die hij vernam met Ziekten of de Pest overvallen te zijn , verlossende die alle , makende over hun het teeken des H. Kruis , gelijk uitdrukkelijk staat te bemerken in het roomsch martyrologie.

Het heeft daar naar gelieft aan de Goddelijke Goedheid , dat dien , die de andere zoodanig al geneesde , met dezelve Kwaal wierd geslagen , nogthans op eenen manier vol van liefde ; want op eenen naecht wat rustende , naar dat hij dien dag zwaarlijk hadt gearbeid met het bezoeken der Zieken , over hun de Kruissen makende , genezen hebben in het Hospitaal te *Plaisance* , hoort hij eene stem , zeggende : *ROCHUS mijnen Vriend , gij hebt op den weg zwaren arbeid onderstaan , maar gij moet nog pijnen koude , hitte , &c. ter liefde van mij ondergaan in uw Ligchaam.*

En op denzelfden oogenblik word hij geslagen met eene brandende Koorts. Hij voelde eene onuitsprekelijke pijn in zijne linker Bil , dat hij zich niet kon wederhouden van gedurig te schreeuwen , zoodanig , dat hij daarom uit het Hospitaal en de stad wierd gejaagd : en niets hebbende als zijnen stok tot steunsel van zijn ziekelijk Ligchaam , is hij zoo met de meeste pijn al slepende gekomen tot in een Bosch niet wijd van de Stad gelegen en aldaar blijven leggen onder een boom , zich geheel overgeevende aan de Goddelijke voorzienigheid , afwachtende zijn Barmhartigheid.

En wat is 'er geheurt tot troost van dezen verlaten en ellendigen Pelgrim ? De aarde , waar nooit te voren water was geweest , geeft eene Fontein om den brandenden dorst

te le  
van  
vern  
van  
tot  
ken  
gier  
liep  
nal  
Bro  
en  
van  
kni  
aar  
sla  
der  
Ed  
nig  
ver  
he  
di  
no  
sta  
  
la  
de  
vo  
m  
na  
V  
in

te lesschen. Van den anderen kant, Een hond van eenen Edelman , met name *Gothar* , niet verre van daar wonende nam dagelijksch Brood van zijn Meesters Tafel , brengende hetzelfde tot den heiligen ROCHUS. De Edelman merkende den handel van zijnen hond, en nieuwsgierig zijnde waar hij met dat Brood liep, is opgestaan van de Tafel, en hem naloopende, bevond hij dat den hond het Brood droeg tot dezen ellendigen ROCHUS: en vindende Dezen leggen onder de schaduw van eenen Boom, werpt zich zelve op zijne kniën voor dezen ellendigen, presenterende aan ROCHUS zijnen dienst tot zijner gadeslaan en onderhoud. En van dien tijd af liet den hond de zorg aan zijnen Meester en den Edelman diende zelfs den man Gods. Zoodanig wierd ROCHUS buitengewoon geholpen, verkrijgende wonderlijk zijne volle gezondheid terug: welke herstelling hem nog eens diende en de gelegenheid gaf om de Zieken nog eenigen tijd in Stad van *Plaisance* bij te staan en te helpen.

Deze H. Man, die zijn Vaderland had verlaten om in de wereld onbekend te leven, en de glorie te vlugten: en ziende hier in geenen voortgang te doen, maar integendeel, dat hij meer geëert wierd in Italie als in Frankrijk, nam zich voor weder te keeren naar zijn Vaderland Hij komt dan binnen *Languedoc* in zijne geboorte Stad *Montpellier* om voort-

gang in zijn voorgenomene deugd; te doen om zelfs onbekend te leven onder zijne bekende en onbekende Bloed-vrienden. Maar die eenigen schijn van rust bij vreemde hadt gevonden, vondt hier geen andere vrede als die zelfs zijne ziel ontruste: want hij vond aldaar een vuur van tweedragt, en Burgerlijken Oorlog ontsteken in het midden van het Rijk.

Komende te *Montpellier* in een arm Pelgrims kleet, wierd Hij in de poort der Stad aangehouden voor een Spion en verrader van de Stad, komende van den kant der vijanden. Men leide hem bij zijnen Oom, die, den H. Man niet kennende, gebied Hem in de gevangenis te zetten als eenen verrader van het Land voor geheel zijn leven, hetwelk nog vijf Jaren heeft geduurt. Zoodanig, dat die in geheel Italiën was bekend geweest voor den hersteller van al de Steden en Plaatsen: passeert alle dien tijd in zijn Vaderland vooreenen Spion en Verrader van hetzelfde, en zonder van iemand bekend te zijn, ten zij van de Engelen des Hemelsch, die Hem onderhielden in de hemelsche gedachten.

Maar ten laatsten, heeft het den Hemel gelieft de verduldigheid van onzen Man Gods te Kroonen met eene laatste beproeving van zijne deugd, toelatende nog eene Ziekte met openbaring van zijn niet meer langdurig leven: en daarom verzogt **ROCHUS** de be-

waarders van het gevangen-huis om eenen Biecht-vader bij hem te laten komen. De Priester stellende zijnen voet in de gevangenis, daar dezen onnoozelen ROCHUS lag, zag hij er eene groote klaarblinkendheid in, niet tegenstaande hij geen natuurlijk licht vond: en daar na hem nader beziende, zag hij, dat deze klaarte kwam uit de oogen van dezen ellendigen Gevangen: waaruit den Biechtvader iets Goddelijksch oordeelde. Hij gaf hem de heilige Sacramenten van de Biecht, en van het Ligchaam onzes Heeren &c. En de gevangenis uitgegaan zijnde, gaf hij te kennen aan den Prins de wonderheden die hij in dezen armen en stervenden gezien hadt. Dit gerucht verspreide zich door geheel *Montpelier*, eenieder liep te zamen om dezen gevangen te zien.

Daar-en-tusschen den heiligen ROCHUS gekomen zijnde tot het einde van dit sterffelijk leven, gaf hij zijne Ziel onder het gezelschap der Engelen, aan zijnen Schepper in het Jaar onzes heeren 1327. zijnde 32 Jaren oud, latende zijn Ligchaam aan de aarde, ten aanzien van de gansche Stad; dewelke hetzelfde vonden in eene volmaakte zedigheid, de oogen geheven naar den Hemel: nevens het Ligchaam waren Flambouwen aan het hoofd en voeten Miraculeuzelijk brandende, met een schrift nevens het dood Ligchaam inhoudende deze woorden: *Die, welke zullen geslagen zijn*

van de Pest, en aanroepen de Voorspraak van den H. ROCHUS zullen geholpen worden.

Deze zaak werd kenbaar gemaakt aan zijnen Oom dewelke ziende dat hij zijnen Neef voor eenen Verrader van het Land hadt doen in de gevangenis zetten, van wien hij zelfs alle de middelen en heerschappij hadt bekomen. deed hij alle mogelijke pligten aan het dood Ligchaam, toonende alle eere en respect, om te herstellen de injurien, die hij in zijn leven aan zijnen Neef ROCHUS ten ongelijk hadt gedaan: latende oprigten schoone Lijkdiensten waardig aan dezen zijnen Neef, daarbij met een groot gevoelen zijns harts, beklagende het ongelijk dat hij aan dezen deugdelijken Man hadt gedaan.

Maar dat staat te bemerken: dat de Devotie tot den H. ROCHUS met zijne Dood niet is verduistert of vermindert: bijzonderlijk in het Jaar 1414 alswanneer gehouden is de algemeene Vergadering van *Constance*: alwaar ten tijde van deze vermaarde Vergadering het Land met de Pest wierd besmet. Hetwelk de Vaders van deze Vergadering heeft doen besluiten, en hebben doen instellen eene Solemnele Processie, in dezelve doende omdragen het Beeld van den H. ROCHUS, om door zijne Voorspraak de Barmhartigheid Gods te bekomen en de Pest hiel op; door Miraculeuze uitwerkingen der Goddelijke Gratie. En daarvan komt het,

dat dezen zoo Solemneele Act ter eeren van den *H. ROCHUS* hem heeft gediend voor *Canonizatie*: zoodanig dat alle de navolgende Pauzen hebben geoordeeld onnoodig te wezen eene andere *Canonizatie* te doen, als die van het algemeen Concilie of de Vergaderinge, welke is geaprobeert en geconfirmeert door den Oppersten Bisschop *Martinus* den *V. Paus* van Rome gelijk het blijkt in de Acten der zelve algemeene Vergadering.

Waaruit is gevolgt, dat men heeft opgerigt diverse Plaatsen, Bid-plaatsen, Capellen en schoone Kerken, ter eeren van den *H. ROCHUS*, in welke plaatsen zijn Beeld is ten toon gestelt in groote verheffinge, en aldaar Offerhanden worden opgeoffert tot zijner eere. Zelfs binnen de Stad Rome is eene schoone Kerk gebouwt onder den naam van den *H. ROCHUS* hetgene al is, dat men aan eener Heiligen kan doen, die *Gecanonizeert* is. En ook in deze hoedanigheid vind men den *H. ROCHUS* gestelt in het Roomsche Martyrologie: alwaar wort gelezen, dat zijn *H. Ligchaam* was overgedragen in de Stad *Venetien*, dewelke den *H. ROCHUS* kent voor eenen van hunne Patronen aan wie de Gemeente heeft doen oprigten ter zijner eere eene zeer pragtige kerk.

Al-hoe-wel ik hier zegge van de overdraginge van het Ligchaam van den *H. ROCHUS*,

naar *Venetien*, volgens de Schrijvers, die geschied zou zijn in het Jaar 1485: moet dat verstaan worden van een deel, en niet van geheel het Ligchaam van den *H. Rochus* want een merkelyk deel van hetzelfde was te vooren van *Montpellier* in het Jaar 1362. door den Heere *de Boucicault* Marechal van Frankrijk, willende daarmede voordeelig wezen aan de Religieuzen van de verlossinge der Gevangene, genaamt *Maturins*, aan dat Convent verëert: van welk deel van tijd tot tijd als te *Rome*, *Grenade*, *Marseille*, *Turin* en andere plaatsen zijn deelachtig geworden.

Zoo dat de verdiensten van den *H. Rochus* met groote eerbiedigheid op menigvuldige Plaatsen, en niet zonder beproeving van genezing in Ziekten, door zijne Voorspraak worden verheven in de voorschreven Kerken. En binnen Parijs, zonder te rekenen de Kerk aan den *H. Rochus* toegeëigent, is 'er nauwelijksch eene Parochiale Kerke zonder daarin eene Capelle, toegeëigent aan dezen heiligen, en bovendien eene Confrerie, en in alle deze Confrerien ziet men eenige Reliquien van den *H. Rochus*, die de Gemeenten met kostelijke en merkelyke giften hebben verciert. De verdiensten van dezen glorieuzen Belijder worden niet alleen verheven in de bovenschreven Steden en Provinciën, maar in menigvuldige Steden en Plaatsen dezer Nederlanden, aan welken heiligen Man



ook vele Kerken en Kappellen zijn toegeëigend, als bijzonderlijk in de parochiale en Collegiale Kerk van den *Heiligen Martinus* binnen *Aelst*, alwaar de heilige en Waarachtige Reliquien op den Altaar van den zelve Belijder zijn rustende, welken Dienaar Gods alle Burgers, en bijzonderlijk de Kooplieden derzelve Stad, voor hunnen Beschermer en Patroon in alle besmettelijke Ziekten hebben verkoren, door wiens Voorpraak zij menigmaal van de Pest en zorge-lijke Ziekten zijn geholpen, en van deze geestel Gods bevrijd geweest; tot wiens Eere, Dank en Glorie de Kooplieden hebben doen maken eene Schilderij door den Prins der Nederland-sche Schilders *Petrus Paulus Rubens*, welk kunstig en onschatbaar stuk schier door geheel Europa vermaart is, en in den Altaar van den *Heiligen Rochus* geplaatst; van boven verbeeldende den Zaligmaker des Werelds met eenen Engel, door welken God aan den *Heiligen Rochus* beloofd, dat hij zal wezen Patroon in de Pest, en van onder vertoonende de besmettelijke geesels van den Levenden God; met nog drie mindere van dit Edelst Penseel geschildert, waarvan de eerste verbeeldt de heilige Moeder Gods; de tweede den hond, die dezen heiligen Man wonderlijk met Brood, heeft gespijst; de derde vertoont zijn Dood, alwaar hij zijnen zaligen Geest geeft in de handen van den Al-

magtigen God. Zijne Reliquien zijn ook met kostelijke en schoone giften vereert om te betoonen de Devotie en dankbaarheid, die zij tot dezen glorieuzen Belijder, den *heiligen Rochus* hebben, over alle genotene weldaden, door zijn voorspraak van God, zoo naar Ziel als naar Ligchaam bekomen: God geve in ons geene mindere Devotie tot dezen Waardigen, en in de hemelsche Glorie verhevenen.

Bid voor ons *Heiligen Rochus*.

Dat wij door de kracht van het **H. Kruis** mogen bevrijd worden van de Pest en alle besmettelijke Ziekten. Amen.

### G E B E D.

God, die uwen Dienaar *Rochus* wonderlijk tot onzen troost hebt gemaakt in het genezen der ligchamelijke Ziekten, geeft ons dat wij door zijne Verdiensten niet alleen van de ligchamelijke, maar bijzonder van de geestelijke Pest der Ziele mogen verlost worden. Door onzen Heere **JEZUS CHRISTUS**, die leeft en regeert door d'eeuwen der eeuwen. Amen.

# LITANIE

VAN DEN

## H. ROCCHUS.

*Belijder , bijzonderen Patroon tegen de Pest  
en besmetteijke Zicktens.*

Heer ontfermt U onzer.

Christe ontfermt U onzer.

Heer ontfermt U onzer.

Christe hoort ons.

Christe verhoort ons.

God den Hemelschen Vader , ontfermt U  
onzer.

God Zoon Verlosser der Wereld , ontfermt  
U onzer.

God Heiligen Geest , ontfermt U onzer.

Heilige Drievuldigheid eenen God , ontfermt

Heilige Maria ,

Heilige Moeder Gods ,

Heilige Maagd der Maagden ,

Heiligen Rochus ,

Getrouwen Dienaar Gods ,

Beminnaar van d'Onbevleete Maagd Maria,

Vermaarden Dienaar der Engelen en

Aardsengelen ,

Bijzonderen Lief-hebber van de Heilige  
Patriarchen.

Beminden Vriend van de Heilige Prophe-  
ten ,

Opregten navolger van de Heilige Apos-  
telen ,

Aangeteld met de H. Martelaars ,

Vergezelschapt met de H. Belijders ,

Vergeleken met de H. Maagden ,

Glorieuzelijk geviert met alle H.H. Gods ,

Eere van Mont-Pelliers ,

Glorie van den Edeldom ,

Schijnsel van Oedmoedigheid ,

Balsem van Godvruchtigheid ,

Spiegel van Zuiverheid ,

Apotheek van Liefde ,

Toren van Standvastigheid ,

Paleis van Barmhartigheid ,

Vrijheid der geene die tot U vlugten ,

Geluk der Pelgrims ,

Bewaarder der geloovigen ,

Troost der ellendige ,

Blijdschap der Christenen ,

Vijand der duivelen ,

Verlangen der benaauwde Menschen ,

Voorbeeld van alle deugden ,

Verwekker der goddelijke gaven ,

Brandende Lamp der mistroostigen ,

Middelaar tusschen God en de Menschen ,

Verjager van onze ellenden ,

Ontvanger der zuchtende kinders van Eva ,

Bid voor ons.

Pa  
Ru  
Ho  
Be  
Hu  
To  
Be  
Do  
Er  
W  
Ee  
Ge  
On  
On  
Le  
Va  
Va  
Va  
Va  
Va  
Va  
V  
D  
D  
D  
D  
D

Patroon van de verlatenen ,  
Rust der Zieken ,  
Hoop der Kwellenden ,  
Bescherming der krankten ,  
Hulpe der bedrukten ,  
Toevlugt der zondaren ,  
Behoeder van alle die op U betrouwen ,  
Doctor der Medicijn-Meesters ,  
Ervarendsten Doctor  
Wonderlijken Doctor ,  
Eerwaardigen Doctor ,  
Gewenschten Doctor ,  
Onze gezondheid ,  
Onze Blijdschap ,  
Leven der stervenden ,  
Van alle kwaad, verlost ons Heiligen Rochus.  
Van de gramschap Gods ,  
Van eene haastige en onvoorzienlijke dood ,  
Van de ongetempertheid der Lucht ,  
Van den brand der koorts ,  
Van den buik-loop ,  
Van de Pest ,  
Van alle smettelijke ziekten ,  
Van eene kwade dood ,  
Van de eeuwige verdoemenis ,  
Door de verdiensten van Uw H. leven ,  
Door Uwe dagelijksche goede werken ,  
Door Uwe menigvuldige strengigheden ,  
Door al U pijnelijk waken ,  
Door U gedurig en scherp vasten ,

Bid voor ons.

Verlost ons H. Rochus.

Door Uwe onvermoeide Pelgrimagie ,  
 Door Uwe wonderlijke Liefde in het hel-  
 pen der zieken ,

Door Uwe langmoedige verdueligheid in  
 Uwe ziekte ,

Door Uwe schandelijke gevangenis ,

Door Uwe uitmuntende ootmoedigheid ,

Door Uwe wonderlijke versmading van  
 de tijdelijke goederen ,

Door Uwe brandende H. liefde tot God ,

Door Uwe wonderlijke liefde tot Uwen  
 Evennaasten ,

Door Uwe vurige devotie tot de heilige  
 Engelen ,

Door Uwe onuitsprekelijke affectie tot alle  
 de Hemelsche Burgers ,

Door de magt aan U van God beloofd ,

Door Uwe Heilige dood en Eerlijke be-  
 grafenis ,

Arme zondaars wij bidden U hoort ons ,

Dat gij ons wilt verkrijgen een waarachtig  
 berouw en vergiffenis van onze zonden ,

wij bidden U hoort ons ,

Dat gij alle die U met bijzondere devotie  
 zijn eerende , wilt bewaren , wij bidden

U hoort ons.

Dat wij van besmettelijke Lucht mogen verlost-  
 worden , wij bidden U hoort ons

Dat wij van alle invallen der kwade Enge-  
 len , door uw gebed mogen bevrijd wor-

Verlost ons Heiligen Rochus.

den, wij bidden U hoort ons.

Dat God de Menschen en beesten door Uw intercessie van haastige en contagieuze ziekten wilt bewaren, wij bidden U hoort ons.

Dat de Clergie en alle Christenen, door Uwe verdienste gezond in Gods dienst mogen blijven, wij bidden U hoort ons.

Dat alle gelovige Ziele de eeuwige ruste mogen genieten, wij bidden U hoort ons.

Zaligen Dienaar Gods, wij bidden U hoort ons.

Glorieuzen vriend Gods, wij bidden U hoort ons.

Lam Gods, hetwelk wegneemt de zonden der werel, spaart ons Heer.

Lam Gods, hetwelk wegneemt de zonden der wereld, verhoort ons Heer.

Lam Gods, hetwelk wegneemt de zonden der wereld, ontfermt U onzer.

Jezus Christus hoort ons.

Jezus Christus verhoort ons.

Heere, ontfermt U onzer.

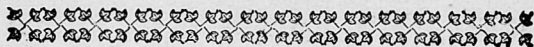
Christus, ontfermt U onzer.

Heer, ontfermt U onzer.

Onzen Vader, &c.

ÿ. Bid voor ons heiligen Rochus.

R. Dat wij mogen verlost worden van alle benaauwdheden,



## G E B E D.

Almagtigen eeuwigen God die gemaakt hebt, dat uwen alderheiligsten belijder ROCHUS uit zonderlinge Privilegie zoude zijn eenen Patroon tegen de Pest, geeft dat door zijne verdiensten het Christelijk Volk, dat niet en betrouwt op hare eigene verdiensten mag gezond blijven, en U met blijdschap mag dienen door onzen Heere Jezus Christus. Amen.

### EEN ANDER GEBED TOT DEN HEILIGEN ROCHUS.

*Tegen de Pestilente Ziektens*

O Heiligen Belijder Christus S. ROCHUS, die al Uw goed den Armen uitgedeelt hebbende, zijt geworden eenen Pelgrim en Dienaar der Armen: en nog sterfelijk wezende die gratie van God gekregen hebt dat gij alle degene, die besmet zijnde met de Pest, tot U kwamen, door het Teeken des H. Kruis gezondheid gaf, wij bidden U, wilt dit U bijzonder Privilegie over ons gebruiken en ons Huisgezin, Stad, en Land van de Pestilentielle Ziekte, door de kracht en verdienste van het H. Kruis van Christus, bevrijden: opdat wij God met geruster Harten mogen



dienen en in de ure onzer dood , versterkt wezende door het ontvangen der H. H. Sakramenten met een waarachtig berouw onzer zonden , en volstanding geloof uit deze wereld tot de eeuwige glorie , mogen opklimmen. Amen.

## A N T I P H O N E .

*Tot de allerheiligste Maagd Maria tegen de Pest.*

'S Hemelsch Sterre hoog verheven ,  
 Die den Heer gevoedstert heeft ,  
 Heeft de Pest des doods verdreven ,  
 Die ons Adams zonde geeft.  
 Deze Sterr' wilt haar gewaarden ,  
 Weg te nemen uit de Logt ,  
 Pest , dood en wat op deez' aarde ,  
 Ons boos leven kwetzen mogt.  
 Goedertiere Ster der Zee ,  
 Wild ons tegen Pest bijstaan ,  
 En verlossen uit dees Weë :  
 U gebed zal God ontfaan ,  
 Als gij U tot bidden keert :  
 Want Hij U ( zijn Moeder ) Eert :  
 Bevrijd ons , Heer , van deze Pest ,  
 U Moeder geeft voor ons request.  
 V. Bid voor ons H. Moeder Gods ,  
 R. Op dat wij waardig worden de beloften  
 van Christus. Amen.

*Smeekelijke aanroeping tot den H. Rochus bijzonderen Patroon tegen de Pest en andere Contagieuze besmettelijke ziekten.*

1.

Wie ziet men hier zoo verkoren,  
 En met een Rood Kruis geboren,  
 In dit droevig tranen dal,  
 Wie het is, men toonen zal,  
 Men moet naar den naam niet vragen,  
 Want hij ons haast zal behagen,  
 Rochus is den regten Man,  
 Wiens deugd nu spreken kan.

2.

Ach! hoe was hij overgoten,  
 In 't goed, dat hij had genoten,  
 Daar hij niet was aangehecht,  
 'T geld, dat dacht hem al te slecht,  
 Want zijn ouders pas gestorven,  
 Had nu al hun goed verworven,  
 Gaf den Armen wel bedacht,  
 Alles dat was in zijn magt.

3.

Hij heeft zig alsdan begeven,  
 Om in stilte te gaan leven,  
 Nam aan in Oodmoedigheid,  
 En in alle strengigheid,  
 Zocht dan met een hart vol vreugden,  
 Eens te staan op alle deugden,  
 Heeft zich daarin vast-gesteldt,  
 Met een mannelijk geweldt.

4.

Zijn hart trok zeer tot het Reizen ,  
 Om zijn ijver te bewijzen ,  
 Nam een Pelgrims kleedsel aan ,  
 Om zoo onbekend te gaan ;  
 Is dan buiten 't Land verdwenen ,  
 In *Italien* verschenen ,  
 Daar hij zeer veel zieken vond ,  
 Die hij maakten straks gezond.

5.

Zocht na Rome ook te zweven ,  
 Om de zieken troost te geven ,  
 Heeft daar ook gedaan zijn best ,  
 Aan die lagen met de Pest ,  
 Ieder werd door hem genezen ,  
 Uit het graf schier , als verrezen ,  
 Hielp de Steden overal ,  
 Van dit droefzaam ongeval.

6.

'K weet niet wat hem kon verwekken ,  
 Om weer naar zijn Land te trekken ,  
 Viel dan zelfs in een bosch krank ,  
 En zijn ziekte duurde lank ,  
 God zocht zijn hart te door-groeven ,  
 En zoo zijnen Vriend te proeven ,  
 Wierdt gespijst door eenen hond ,  
 Waardoor God hem voedsel zond.

7.

Als hij had zijn kracht hernomen ,  
 Is dan in zijn Land gekomen ,

Daar hij aanstonds wiert verrast ,  
 Als een spieder aangetast ,  
 Ja geraakte in de boeijen ,  
 Daar men zijn deugd meer zag groeijen ,  
 Bleef gevangen vijf jaar lang ,  
 Vond troost in dat zwaar bedwang.

## 8.

Hij Wiert dan tot zijn behagen ,  
 Zelfs ook met de *Pest* geslagen ,  
 Dog , eer dat hij daar van stierf ,  
 Hij van God voor ons verwierf :  
 Dat al die zijn hulp zou vragen ,  
 In deez' schrikkelijke plagen ,  
 Zou verlost zijn van deez' kwaal ,  
 'T geen is geschied zoo menigmaal.

Ÿ. Bid voor ons heiligen Rochus ,

℞. Op dat wij waardig mogen worden de  
 beloften van Christus.

❧ E I N D E . ❧

## A P P R O B A T I E N .

Vid. C. J. DE RUDDERE ,

*Can. & Schol. S. Mart.*

*Alosti. Lib. Censor.*

Vidit J. F. DIERIX , *Lib. Cons. Reg.*



# JUBELLIED

TER EERE

**VAN DEN H. ROCHUS.**

1856.

---

1.

Barst nu los in jubeltooncn ,  
Christelijke zangrenschaar !  
Looft den man , door God gekozen  
Tot beschermheer , in gevaar !  
Edel reeds door zijn geboorte —  
Edler door zijn deugdental ,  
Klom zijn leven als een wierook  
Voor den Koning van 't heela!

KOOR.

Rochus ! wien een starrenkroon  
Om de kruin blinkt in Gods woon ,  
Man van smarten  
Voer onz' harten  
Juichend naar Jehova's troon !

2.

Niet den forschen werelddwinger ,  
Maar den vriend van 't krank geslacht ,  
Die in de ondermaansche paden  
Schemert als een lamp bij nacht ;  
Hem , ja hem , die ( wondre heel-arts ! )  
Zich en andren , door den Heer

*Jubellied*

Zwaar beproefd . genas van kwalen —  
Hem ja klinkt ons lied ter eer !

**KOOR.**

Rochus ! wien een starrenkroon  
Om het hoofd gloeit in Gods woon ,  
Man van smarten !  
Voer onz' harten  
Zingend naar Jehova's troon !

**3.**

Eens verdwaalt hij in een boschje ,  
Aangegrepen door de kwaal :  
Ach ! Hij smacht van dorst... Uit de aarde  
Spat een frissche waterstraal.  
Ach ! Hij hongert... Ziet ! Een hondje  
Brengt van 's meesters disch hem brood.  
Rochus bidt. God spreekt : „Wees heelarts !  
Zwichten voor U pest en dood !”

**KOOR.**

Rochus ! wien een starrenkroon  
Om den slaap glimt in Gods woon ,  
Man van smarten !  
Voor onz' harten  
Hopend naar Jehova's troon !

**4.**

Ziet dien drom , zieltoogend liggen ,  
Van den beedlaar tot den vorst !  
't Wicht ijst voor zijn' eigen vader —  
Zuigt den dood aan 's moeders borst.  
De een sleept d'ander meê... Ten grafkuil  
Neigt heel een bevolkt gewest.

Daar naakt Rochus... Door zijn zegen  
Wijkt, als was voor 't vuur, de Pest.

KOOR.

Rochus! wien een starrenkroon  
Om 't gelaat schijnt in Gods woon,  
Man van smarten!  
Voer onz' harten  
Treurend naar Jehova's troon!

5.

Sterker dan wel koorts en peste  
Is Gods dienaars zaalge beë;  
Roerstad! Beur uw kruin ten hemel!  
Deel dat wonder de aarde meë! —  
Als een monster spoog een ziekte  
Doodsch venijn op Roermonds kroost.  
Roermonds kroost riep Rochus hulp in —  
En hij werd hun heul, hun troost.

KOOR.

Rochus! wien een starrenkroon  
't Hoofd omflickert in Gods woon,  
Man van smarten!  
Voer onz' harten  
Biddend naar Jehova's troon!

6.

*Vijftig jaren* rolden, zwanger  
Van besmetting over de aard',  
Heinde en ver de landen geeslend —  
Roermonds bodem bleef gespaard,  
Welig bloeiend als een lusthof,  
Waar een hemellucht door speelt...

*Jubellied tot den H. Rochus*

Heemlen ! meldt , wie hier Gods zegen  
 Ons zoolang heeft toegedeeld ?

**KOOR.**

Rochus ! wien een starrenkroon  
 Om den slaap zwiert in Gods woon ,  
 Man van smarten !  
 Voer onz' harten  
 Dankend naar Jehova's troon !

**7.**

Laat dus jubeltoon en schailen ,  
 Christelijke zangrenschaar !  
 Looft den man , door God gekozen  
 Tot beschermheer in gevaar !  
 Zingt den temmer onzer kwalen ,  
 Puikjuweel in Jesus' kerk !  
 Prijst der Christenen Tobias  
 En bazuint zijn liefdewerk !

**KOOR.**

Rochus ! wien een starrenkroon  
 Om de kruin glanst in Gods woon ,  
 Man van smarten !  
 Voer onz' harten  
 Eeuwig naar Jehova's troon !

**EINDE.**